

stilling av torvprodukter, tegninger og fotografier, og av litteratur vedkommende myr og torv fra en rekke land verden over. Fra Norge deltok Jiffy Products Ltd. i produktutstillingen og Det norske myrselskap i utstillingen av litteratur. Jeg hadde inntrykk av at disse utstillinger var verdifulle ledd når det gjaldt å etablere kontakt og bytteforbindelser både ved utveksling av erfaringer og av publikasjoner i årene fremover.

Til slutt vil jeg gratulere Finland med arrangementet av «*Den 4. internasjonale myr- og torvkongress 1972*». Det tjener arrangøren til ære å kunne gjennomføre et så stort arrangement uten at det klikker på et eller annet punkt. I dette tilfelle gikk det hele prikkfritt, etter det inntrykk som jeg sitter igjen med ved å rekapitulere hele forløpet så vel faglig som turistmessig. Finland har sikkert ervervet seg mange nye venner i mange land etter myr- og torvkongressen i Helsinki 1972.

## I. P. S.' RÅDSMØTE DEN 25.—26. JUNI 1972

*Av Aasulv Løddesøl*

I forbindelse med den Internasjonale myr- og torvkongress i Helsinki den 25.—30. juni var *Rådet* innkalt til møte den 25. juni kl. 18. Da forhandlingene trakk i langdrag, ble møtet fortsatt den 26. juni kl. 10. Rådets medlemmer — og varamenn var — praktisk talt fulltallig til stede ved begge møter. Fra Norge deltok undertegnede og direktør *Korvold*. Møtene ble ledet av Presidenten, professor dr. *Erkki Kivinen*. Vi nevner her i kronologisk rekkefølge de viktigste saker som ble behandlet på møtene.

1. Presidenten, sammen med professor dr. *L. Heikurainen*, redegjorde først for kongressprogrammet og for de øvrige arrangementer i forbindelse med kongressen.
2. Rapport om aktiviteten innen I.P.S. i perioden 1968—1971 ble gitt av tidligere generalsekretær *A. K. Dergunov*.
3. Regnskapet for 1971 ble fremlagt av Generalsekretæren, og godkjent av Rådet. Likeså ble budsjettforslaget for 1972 vedtatt.
4. Et uventet, men hyggelig innslag på Rådsmøtet på dette tidspunkt, var en hilsen fra *Unesco* ved Mr. *N. A. Bochen*, som meddelte at I.P.S. var akseptert — og opptatt — som medlem av Verdensorganisasjonen.
5. Søknad om nasjonalt medlemskap av I.P.S. fra Ungarn og Sverige, ble i prinsippet godkjent med årlige kontingenter på henholdsvis 300 \$ og 500 \$. Kontingentspørsmålet i sin helhet vil for øvrig bli tatt opp på neste rådsmøte på grunn av økende omkostninger og devaluering av pengeverdien.

6. *Valg*: Rekkefølgen av valgte tillitsmenn er den samme som i kongressmeldingen. Rådsmøtet gjenvalgte enstemmig professor dr. *Erkki Kivinen* som president for kommende 4-års periode. Som *visepresidenter* ble gjenvalgt dr. *M. Gordon* (Vest-Tyskland), Mr. *J. Filipowicz* (Polen), Dr. *R. Kadner* (Øst-Tyskland), Mr. *D. C. Lawler* (Irland), Mr. *R. A. Robertson* (Skotland) og Mr. *T. E. Tibbetts* (Canada).

Til medlemmer av *Rådet* i perioden 1972—76 ble valgt: Dr. *Aasulv Løddesøl* (Norge), Mr. *W. Dill* (Vest-Tyskland), Dr. *R. Kadner* (Øst-Tyskland), Mr. *J. McNerney* (Irland), Mr. *E. Mayer* (USA), Minister *A. M. Matveev* (USSR), Mr. *J. Dunfield* (Canada), Professor *H. Okruszko*, (Polen), Professor *V. Puustjärvi* (Finland), Mr. *B. Stausholm* (Danmark), Mr. *Nils Wahlquist* (Sverige) og Mr. *K. Whamond* (Skotland).

Som anerkjennelse for det særdeles verdifulle arbeid som medlem av Presidentskapet dr. *R. Kadner* har utført innen I.P.S., ble han valgt som *æresmedlem* av I.P.S. Videre ble ansettelsen av Mr. *V. Zhykov* som generalsekretær etter Mr. *A. Dergunov*, godkjent av Rådet. Presidenten uttalte en varm anerkjennelse til Mr. *Dergunov* for hans verdifulle innsats for I.P.S. i de første vanskelige år.

I forbindelse med dette punktet på dagsordenen ble professor *L. Heikurainen*, Finland, kalt til *assisterende president* for professor Kivinen. Dette vedtaket betyr en endring av I.P.S.' konstitusjon, som man imidlertid fant var nødvendig av hensyn til de mange viktige verv — og oppgaver — som Presidenten, professor Kivinen, var engasjert i.

7. Dr. *Gordon*, Vest-Tyskland, takket for æren ved å bli gjenvalgt som visepresident. Han antydte samtidig at I.P.S. burde overveie å velge professor *G. W. Lüttig* når hans egen funksjonstid utløper. Rådet var enig i dette, men utsatte avgjørelsen til neste møte av hensyn til forhandlinger om fastsettelse av kontingent for nasjonalt medlemskap og diverse valg m.m. som måtte foretas.
8. Med hensyn til aktiviteten innen I.P.S. i perioden 1972—1976, ble det satt fram forslag om å holde symposier og tekniske ekskursjoner i Scotland, Israel, Øst-Tyskland, Canada og Ungarn. Direktør *Korvold* lovet å undersøke mulighetene for å holde et symposium i Skandinavia, og å underrette Rådet om resultatet i slutten av 1973.
9. Professor *Okruszko*, Polen, meddelte at man var interessert i at 5. Internasjonale torvkongress ble holdt i Polen, 1976. Innbydelser ble mottatt med takk — og applaus — av Rådets medlemmer.

10. Det ble vedtatt at formennene i de enkelte kommisjoner skulle avggi årlige rapporter til I.P.S.' sekretariat innen desember hvert år.
11. Generalsekretæren meddelte at det ennå ikke hadde lyktes å løse problemene i forbindelse med Østerrikes medlemskap av I.P.S. Nye henvendelser ville imidlertid bli forsøkt ad ulike veier.
12. Dette punktet på dagsordenen gjaldt nominasjon — og valg — av tillitsmenn til kommisjonene I til VI for kommende 4-års periode.
13. Neste møte i Presidentskapet ble — etter forslag av direktør *Stausholm* — besluttet holdt i Danmark våren 1973.
14. Dr. *Schneider*, Vest-Tyskland, — foreslo at det ble utarbeidet — og publisert — en utførlig ordbok vedkommende myr og torv. En arbeidskomité ble oppnevnt.
15. Det forelå en henvendelse fra *International Horticultural Society* om å holde et fellesmøte av de to organisasjoner. Det ble besluttet at formannen i kommisjon III, professor *H. Kuntze*, Vest-Tyskland, skulle ta de nødvendige kontakter i anledning forslaget.

Møtet ble dermed hevet.

## BRUNFARGEN I NATURLIG VANN

*Av cand. real. Egil T. Gjessing.*

Norsk Institutt for vannforskning, Blindern.

Vann er blant de enkleste kjemiske forbindelser som finnes på vår klode, og er i tillegg den viktigste og mest utbredte forbindelse som alt liv er avhengig av.

Vann er sammensatt av elementene hydrogen og oksygen, to atomer hydrogen for hver atom oksygen —  $H_2O$ .

I en vannprøve fra havet, fra en innsjø, bekk, oppkomme eller endog nedbør, er det oppløst en mengde forskjellige stoffer. Med andre ord uansett hvor «rent» vannet kan synes, så vil det *alltid* inneholde oppløste stoffer.

I vårt land er ferskvannsforekomstene dominert av overflatevann. Dette er i alminnelighet relativt fattig på oppløste salter, og man betegner gjerne vannet for «bløtt» vann. Til gjengjeld er denne vanntypen ofte mer eller mindre gul-brunfarget, dvs. vannet inneholder løste, fargede forbindelser. I vann fra myrområder kan fargen være betydelig og vanntypen betegnes derfor av enkelte for myrvann. Humusholdig vann, humusfarget vann eller kort humusvann er også alminnelige betegnelser på denne vanntype.

Det er en alminnelig oppfatning at stillestående myrvann kan være helseskadelig. Dette er for så vidt riktig, men det er ikke humus-